

2 TIMOTEO

San Pablopa K'art'a T'ēepema P'ãda Timoteomaa

San Pablo, Jesucristopa jirit'eradapa na k'art'a p'ãji Romade, carcelde bak'ãri. Mama bide k'ĩsiai madeepa chok'ai uchia-e pait'ee. Mapa waya p'ã k'inia baji ichi k'õp'ãyo pia bĩmaa.

Salude jarap'eda, naapiara gracias jara bi Tachi Ak'õremaa Timoteo pari, waapiara Cristode ijãapari perã mãik'aapa oopari perã irua k'inia bik'a. K'irãpapi bi Tachi Ak'õrepa iru jirit'erada mãik'aapa jara bi ichi chupiria, ituaba pik'a carcelde bi (cap. 1). Ũraa bi Timoteopa choomerã soldaopa chõomaa bide chooparik'a maa-e pirã deporte jemeneparipa chooparik'a, jemenemaa bide jemene k'awaa beerãpa oopatak'a. Ũraa bi Timoteopa ichi mimia pia oomerã Cristo-it'ee (cap. 2). Jara bi sãga na p'ek'au eujãdepemaarã p'anapataadait'ee Cristo ewaa chei naaweda mãik'aapa ũraa bi Timoteopa choomerã ichi ijãa bide, ma k'aurepa miapiruta pijida (cap. 3). T'ēepai ũraa bi Timoteopa ichita jarateemerã Cristopa k'inia bik'a mãik'aapa jara bi ichi k'ĩsia t'ãridepai: taarã-e piut'ee. Maap'eda chupiria iidi bi mãga p'asai naaweda, Timoteo mama carcelde ichi ak'ide wãmerã (cap. 4).

Salude pëida

¹ Mi, Pablopa na k'art'a p'ã pëiru Timoteomaa. Tachi Ak'õrepa k'inia bada perã, mi jiri't'eraji Jesucristopa pëimerã ichi ùraa jarateede. Ma pedee jaratee bi k'aurepa eperãarã Cristode ijãapata mãik'aapa it'aa wãpata. ² Timoteo, mia pi k'inia iru bi michi warrak'a. It'aa iidi bi Tachi Ak'õrepa mãik'aapa Tachi Waibia Jesucristopa pi pia ak'i p'anadamerã mãik'aapa chupiria k'awaadamerã. Mãgá pi k'ãiwee bapariit'ee.

Pablopa Timoteo ùraada

³ Michi chonaarã judiorãpa oopatap'edaak'a, k'ira jip'a mia oo bi Tachi Ak'õrepa oopi bik'a. Mapa ichita pi k'irãpapari it'aa t'ik'ãri; ãstaawa, p'ãrik'ua pida mãik'aapa ichita gracias jarapari Tachi Ak'õremaa pi pari. ⁴ K'irãpa bi pi jëe nãbada mi uchiak'ãri pi ik'aawaapa. Mapa pi waya unu k'inia bi. Unuruta pirã, mi wãara o-ia bait'ee. ⁵ Ichiaba mia k'irãpa bi pi Jesucristode ijãak'ãri, t'ãriipa ijãaji pi awela Loida mãik'aapa pi nawe Eunice ijãapatap'edaak'a. K'awa bi ñrá pi auk'a wãara ijãa bi ãrak'a.

⁶ Mapa k'irãpapi k'inia bi Tachi Ak'õre Jaurepa pimaa oopida, mi jua pi ñri bik'ãri. Irua ichita mãga oopi k'inia bi pimaa. Mapa t'ãriipa óoji irua oopi bik'a. Mãgá ijãapataarã pi jua ek'ari p'ani pipiara k'aripait'ee. ⁷ Tachi Ak'õrepa ichi Jaure ba chepi-e paji tachi ijãapataarãmaa waawee-idaa p'anadamerã. Ma k'ãyaara ichi Jaure pëiji mãgí juapa tachia choodamerã irude ijãa p'anide; awaraarã k'inia iru p'anadamerã mãik'aapa k'awaadamerã ne-inaa k'achia k'ira t'ãdoo oo amaadait'ee. ⁸ Maperã k'ira nejasianáaji

jarateeit'ee Tachi Waibiapa ooda eperãarã k'aripait'ee. Ichiaba k'ira nejasianáaji mi pi k'õp'áyo perã, mi carcelde nĩbi mĩda Cristo k'aurepa. Ma k'ãyaara, chójji Cristode ijãa bide, awaraarãpa pi ichiaba miapiruta pijida ma ijãa bi k'aurepa. ¡Tachi Ak'õrepa pi k'aripait'eepi! ⁹ Ichiata tachi o k'achiadeepa k'aripa ataji mãik'aapa tachi jiriji ichideerã papiit'ee. Tachi mãgá k'aripa-e paji ne-inaa pia oopata perã. Jĩp'a mãga ooji na eujã ooi naaweda, ichia k'ĩsia iru bada perã tachi pia ooit'ee Jesucristo k'aurepa. ¹⁰ Mãgí k'ĩsia iru bada k'awapiji, Tachi K'aripapari Jesucristo pëik'ãri na p'ek'au eujãdee. Iru chok'ai p'irabaik'ãri, ak'ipiji tachi jida mãga oodai, irude ijãaruta pirã. Ma awara irua jarateeda k'aurepa k'awa p'ani na p'ek'au eujãde p'ani misa, irua k'inia bik'a p'anadai mãik'aapa ai t'ẽepai, it'ari ichita p'anadait'ee iru ome.

¹¹ Ma jara pëidata jarateemerã Tachi Ak'õrepa mi jirit'eraji mãik'aapa Jesucristopa mi pëiji. ¹² Ma k'aurepata mi mia nĩbi nama carcelde. Mamĩda mi k'ira nejasia-e, k'awa bairã k'aideta ijãa bi. Mãgí Jesucristo. Irua ne-inaa jõmaweda oopari. Mapa mia k'awa bi irua jarateepida mĩmaa jĩait'ee, Tachi Ak'õre ewari waibia ewate paru misa.

¹³ Ma jarateepidata pĩmaa jaraji. K'irãpáji wãara perã. Ichiaba awaraarãmaa ma jĩak'a jaratéeji. Mãga ooru misa, chójji Jesucristode ijãa bide mãik'aapa awaraarã k'inia iru báji iru k'ap'ia pari. ¹⁴ Jĩaji Tachi Ak'õrepa wãarata pĩmaa jara pëida. Tachi Ak'õre Jaure, tachi ome baparipa pi k'aripait'ee.

15 Pia k'awa bi perá jōma Asiadepema ijāapataarāpa mi yiaraa iru p'ani; Figelo, Hermógenes paara. 16 Onesiforopa aupaita māga oo-e paji. At'apai mi k'aripa cheji. Mi carcelde nībi mīda, k'īra nejasia-ee baji mi k'aripa cheit'ee. Mapa mia it'aa iidi bi Tachi Ak'ōrepa Onesiforodeerā chupiria k'awaamerā. 17 K'īra nejasia bai k'āyaara, Onesíforo Romade pachek'āri, ĩi-ee mi jiri cheji unu atarumaa. 18 Irua mi chupiria k'awaadak'a, mia iidi bi Tachi Ak'ōrepa iru auk'a chupiria k'awaamerā iru ewari waibia ewate pak'āri. Pia pia k'awa bi jōmaweda Onesiforopa ooda ichiaba mi k'aripait'ee, Éfeso p'uurude bak'āri.

2

Pablopa Timoteo ũraada waawee-ee oomerā Cristopa oopi bik'a

1 Timoteo, pi michi warrak'a bi. Jesucristopa ichideerā k'aripapari perā, waapiara óoji irua oopi bik'a. 2 Mia iru ũraa jaratee bak'āri ijāapataarā chok'ara nībi taide, pia pida ũri baji. Auk'a jaratéjeji k'īra jīp'aarāmaa; chi jaratee k'awaa p'anīrā awaraarāmaa.

3 Mi awaraa ijāapataarā ome mia jōni Jesucristopa oopi bik'a oopata perā. Waaweenáaji auk'a mia nībait'ee. 4 Ooipia bi soldaopa ooparik'a. Soldao t'īu-e eperāarā jīp'aarāpa neinaa oopatade. Jip'a oopari ichi poro waibiapa jara bik'a. 5 Ichiaba deporte jemeneparipa ooparik'a ooipia bi. Māgipa oopari ma jemene pia k'awaa beerāpa jarapatak'a, ata k'inia bairā

ne-inaa teepata chi p'oyaarutaarãmaa. ⁶ Ichiaba oopia bi ne-uuparipa ooparik'a. Māgí ichi ne-uude sē-ee mimiapari naapiara ata k'inia bairã made chauru. ⁷ K'ĩsĩaji mia et'ewa jaradade. Tachi Waibiapa k'awapiit'ee ma jōmaweda k'ãata jara k'inia bi pi-it'ee.

⁸ K'irãpáji Jesucristo chonaarãwedapema Rey Daviddepa uchiada paji. Cristota piup'eda, chok'ai p'irabaiji. Mia māga jarateepari jōmaarãmaa jarateek'ãri irua oodata eperãarã k'aripait'ee. ⁹ Maperãpi k'achia ooyaa beerã carcelde t'i nĩbipatak'a, mi nama carcelde t'i nĩbijida, mia nĩbapariimerã. Mamĩda, mi cadenapa jĩ iru p'ani mĩda, p'oyaa jarateepida-e pait'ee awaraarãpa jarateedamerã Tachi Ak'õrepa pedee pia jara pẽida Cristode. ¹⁰ Maperãpi mia ne-inaa jōma choopari, mia nĩbi mĩda. Māgá choopari eperãarã Tachi Ak'õrepa jirit'erada Jesucristode ijãadamerã, o k'achiadeepa uchiadamerã mĩik'aapa ichita p'anapataadamerã Tachi Ak'õre k'ĩra wãree eujãde.

¹¹ Na pedee jōmaarãpa ijãadaipia bi, wãara perã: Tachi p'ek'au k'achia ooyaa bi k'ap'ia piu pik'aji Cristo ome, iru ome araa p'anadairã. Maperã jai-idaadak'ãri, auk'a chok'ai p'irabaidait'ee iru p'irabaidak'a mĩik'aapa iru ome ichita p'anapataadait'ee.

¹² Tachi chooruta pirã irude ijãa p'anide, Ak'õre truade iru ik'aawa p'anadait'ee ne-inaa jōmaweda ak'ĩmaa. Mamĩda iru mer-aruta pirã, irua auk'a tachi merait'ee Tachi Ak'õre k'ĩrapite.

¹³ Tachia jara p'anik'a ooda-e p'ani pijida, irua jara bik'a ichita ooit'eepi, ichita māga oopari perã.

Mimiapari Tachi Ak'õrepa pia ak'ipari

¹⁴ Mia jara bi k'irãpapíji ijãapataarãmaa. Ma awara Tachi Ak'õre k'irapite ũráaji aupedeenaadamerã Tachi Ak'õrepa jara pëida pedee jara k'inia bi k'ap'ia. Māga oodak'ãri, apemaarã maarepida k'aripada-e p'ani. Ma k'ãyaara ijãa amaapi p'ani ãchia jara p'ani ũrirutaarãmaa. ¹⁵ Pia, jõdee, jõmaweda t'ãripa óoji, Tachi Ak'õrepa pi ak'imerã mimiapari piak'a. Māga ooru pirã, k'ira nejasia-e pait'ee Tachi Ak'õre k'irapite, irua wãarata jara pëida pia jarateepari perã. ¹⁶ Mamãda ãyaa béeji pariatua pedee wãpataarã ik'aawaapa. ãchia Tachi Ak'õrepa jarapi bik'a jaradak'aa. Māgã pariatua pedee p'ani k'aurepa audupãara k'achiade baairuta. ¹⁷ Aida k'ayaa waibiara wariparik'a tachi chiara mik'iapit'ee, māga pik'a ãchia jarateepata wari pik'adaipari ijãapataarã chok'araara ijãa amaapiit'ee. Māgã jaratee p'ani Himeneopa mãik'aapa Filetopa. ¹⁸ ãchia Tachi Ak'õre wãarata jarateeda-e p'ani, jara p'anadairã tachi Cristode ijãapataarã irã ichita chok'ai p'ani Tachi Ak'õre-it'ee. Maperã piudak'ãri, chok'ai p'irabaida-e pait'eeda apata k'ap'ia chiwidide Cristopa oodak'a. Ma sewwa jarateepata k'aurepa ijãapataarã ũk'uru ijãa amaadaruta. ¹⁹ Mamãda wãara Cristode ijãapataarãpa māga ooda-e pait'ee. ãchia choodait'ee Tachi Ak'õrepa wãarata jara pëida ijãa p'anide. Irua jõmaarãmaa k'awaapipari ichi

ijāapataarā chipari ichi ũraa p'ādade. Māga k'awa p'ani ma p'ādade jara bairā:

‘Ak'ōre Waibia ichideerā k'awa bi.’ (Nm 16.5)
Awara āi ichiaba jara bi:

Jōmaweda jara p'anirāpa: “Cristo Tachi Ak'ōre Waibia” ne-inaa k'achia k'ira t'ādoo oo amaadaipia bi.’ (Sal 34.14)

²⁰ K'isiadama nāgide. P'arat'ara bi te choma bide paraa p'arat'u k'ira t'ādoo, ũk'uru nēedee ooda maa-e pirā p'arat'adee ooda. Ma te chiparipa māgee jirit'erapari ichi-it'ee māik'aapa chi k'ōp'āyoorā-it'ee nek'odait'ee pak'āri. Jōdee p'arat'u pak'urudee ooda maa-e pirā yoorodee ooda iru bi ichi ek'ariirā-it'ee. ²¹ Māga bi ichiaba tachi ijāapataarā ome. Apidaapa ne-inaa k'achia oo amaaruta pirā ooit'ee Tachi Ak'ōrepa oopi bik'a, iru, tachi ijāapataarā chiparipa, ma ijāapari jirit'erapari oomerā ne-inaa pia k'ira t'ādoo.

²² Maperā oonāaji ne-inaa k'achia k'ira t'ādoo k'ūtrāarāpa oo k'inia p'anik'a. Ma k'āyaara jiriji ne-inaa jōma ooit'ee Tachi Ak'ōrepa oopi bik'a. T'āri jip'a nipaparīji Cristode ijāapari perā. Awaraarā k'inia iru bāji māik'aapa k'āiwee baparīji jōmaarā ome. Māga ooru pirā, ooit'ee jōma Cristomaa it'aa t'ipataarāpa oopatak'a, wāara t'āripa irude ijāapata perā. ²³ Aupedeenaāaji k'isia k'awa-ee beerā ome, pariatua pedee wāpata perā. Pia k'awa bi māga ooru pirā, nepira jiridai pi ome. ²⁴ Tachi Waibia mimiapari nepirade baaik'araa bi awaraarā ome. Ma k'āyaara t'āri pia baipia bi jōmaarā ome; awaraarā jaratee k'awaaipia bi

māik'aapa chooipia bi, k'ĩrau-ee, awaraarãpa ne-inaa k'achia ooruta pijida. ²⁵ T'ãri pia ũraaipia bi Tachi Ak'õre wãarata jarateeda-ee p'anĩrã. Jaraipia bi ãchia pia jarateeda-e p'ani. Pi ũraa ũriruta pĩrã, Tachi Ak'õrepa ãchi k'aripai ma k'achia oo amaadamerã māik'aapa irua jara pëida wãara k'awaadamerã. ²⁶ Mãgapi uchiadai Netuara Poro Waibia juadeepa. Ichia ãra atap'eda, trampade biji oodamerã ichia oopi k'inia bik'a. Mamĩda Tachi Ak'õrepa ãra uchiapii mǎgĩ juadeepa, wãara oodamerã ichia oopi bik'a.

3

Tachi Ak'õre ewari waibia k'ait'a pak'ãri

¹ Timoteo, Tachi Ak'õre ewari waibia ewate pai naaweda, eperãarã audupiara k'achiade baaidait'ee māik'aapa nepĩra jirĩdait'ee ijãapataarã ome. ² Nãga p'anadait'ee: ãchi-it'ee aupai ooyaa; p'arat'a ata k'iniayaa ãchi-it'ee; auduayaa; ik'achia pedeeyaa; t'ãri k'achia-idaa; ãchi ak'õreerã pedee ũriamaa; gracias jaradak'aa apidaamaa; oodak'aa Tachi Ak'õrepa k'inia bik'a; ³ ãchideerã paara chupĩria k'awadak'aa; k'ĩra jõ-ee awaraarã ome; chĩara ãpĩte pedee k'achia jarayaa; pariatua ne-inaa k'achia ooyaa; chĩara k'ĩra unuamaa; ne-inaa pia k'ĩra t'ãdoo ooamaa; ⁴ ãchi k'õp'ãyoorã paara traicionaapata; k'ĩsiadak'aa ne-inaa ooi naaweda; auduayaa, pedee-idaa nipapata; ãchia oo k'iniata ooi awaa p'ani ne-inaa oodai k'ãyaara Tachi Ak'õre-it'ee, iru k'inia iru p'anadairã. ⁵ Mãgeerã chip'edaipata Cristode ijãapataarã ome it'aa t'ĩde. Mamĩda seewata mǎga oo p'ani, oo k'iniadak'aa

perã Cristopa oopi bik'a. ¡Áyaa béjei mãgeerã ik'aawaapa!

⁶ Íraweda mãgeerã jĩak'a imeraa jara p'anipa eperãarã tede t'ĩupata. Maap'eda iwarraa pedee p'anipa k'ũrapata wẽraarã pia k'ĩsia k'awa-ee beerã. Ma wẽraarã k'ĩsia p'ua p'anapata áchia p'ek'au k'achia oopata k'aurepa. Mamĩda k'achia oo amaadak'aa. Ma k'ãyaara oopata áchia oo k'iniata, ne-inaa k'achia bi mĩda. ⁷ Ma wẽraarã mãga p'anadairã, ũri k'inia p'ani ne-inaa k'ĩra t'ãdoo eperãarãpa jaratee p'ani. K'ĩsia p'ani mãga ũridak'ãri, k'ĩsia k'awaa padaridai. Mamĩda ma k'ãyaara, audupiara k'awada-ee p'anapata Tachi Ak'õrepa wãarata jara pẽida. ⁸ Mãgee jarateepataarãpa k'ĩsiapata chonaarãwedapema petau tau k'awaa beerã, Janes, Jambrés ome k'ĩsiadap'edaak'a. Moisepa oo bak'ãri Tachi Ak'õrepa oopidak'a Egiptode, mãirãpa irua jarada ũridaamaa p'anajida. Mãga pik'a p'ani mãgee írapema jarateepataarã. Áchia ũridaamaa p'ani Tachi Ak'õrepa wãarata jara pẽida jarateepataarã pedee. Jĩp'a k'ĩsia k'awada-ee p'ani, wãara k'awa k'iniada-e p'anadairã Tachi Ak'õrepa jara pẽida, mãga jaratee p'anida a p'ani mĩda. ⁹ Mamĩda ichita mãgá jarada-e pait'ee, Tachi Ak'õrepa jõmaarãmaa k'awapiit'ee perã áchi k'ĩsia atua p'ani. Tachia mãga k'awa p'ani chonaarãweda Ak'õrepa mãga ooda perã mãgí omeerã ome, p'oyaada-e p'anadak'ãri Moisés ome.

Pablopa Timoteo ũraada

¹⁰ Jõdee piata k'awa k'inia bi Tachi Ak'õrepa wãarata jara pẽida. Mapa mimia bi Tachi Ak'õre-it'ee mi mimiaparik'a. Mi bapata unudoo. K'awa

bi mia jaratee bi m̄aik'aapa mia k'ĩsia iru bi ooit'ee Tachi Ak'õre-it'ee. K'awa bi mia w̄ara ij̄apari Tachi Waibia Cristode m̄aik'aapa mia choopari m̄agá ij̄a bide, awaraar̄a nepira jiri p'ani m̄ida mi ome. K'awa bi mia awaraar̄a k'inia iru bi Tachi Ak'õrepa āra k'inia iru bik'a. Maper̄ipi chooi. ¹¹ Ichiaba pia k'awa bi mi jiridap'edaa m̄aik'aapa miapidap'edaa Cristopa ooda jaratee bi k'aurepa. M̄aga oojida mi nipak'āri Antioquía p'uurude, Iconio p'uurude m̄aik'aapa Listra p'uurude. M̄agá mia n̄ibaji m̄ida, choopachi m̄aik'aapa Tachi Waibiapa mi k'aripa ataji ma nepira j̄omaadeepa. ¹² W̄ara, Jesucristodeer̄a oo k'inia p'anadak'āri irua oopi bik'a, ij̄adak'aa beer̄a āra ichita jiridait'ee m̄aik'aapa miapidait'ee. ¹³ M̄agí ij̄adak'aa beer̄a m̄aik'aapa awaraa seewata: “taita Ak'õre Waibiapa p̄ida” a p'anir̄a, k'achiade baaidait'ee. Maap'eda audup̄iara m̄aga baaidait'ee, āchi k'ūrapatak'a awaraar̄a k'ūrapata per̄a.

¹⁴ Pi, j̄odee, k'ir̄ap̄aji p̄imaa jarateeda m̄aik'aapa aide ij̄aji naaweda ij̄a badak'a. Pia k'awa bi ma jarateeda Tachi Ak'õrepa w̄arata jara p̄ida. Ichiaba k'awa bi k'air̄a it'aidepata ma jarateeda ūriji. ¹⁵ Warra weda pia Tachi Ak'õre Ūraa p'āda ūripari m̄aik'aapa k'awa bi aide jara bi. Ma ūraa k'aurepata k'awa bi Tachi Ak'õrepa eper̄ar̄a o k'achiadeepa k'aripa ata k'inia bi, Jesucristode ij̄adak'āri. ¹⁶ Tachi Ak'õr̄epata ichi ūraa j̄omaweda p'āp̄iji ichideer̄amaa ichi Jaure k'ap'ia pari. Maper̄a k'awa p'ani ma ūraa p'āda pia bi n̄agee ne-inaa-it'ee: jarateeit'ee Tachi Ak'õrepa w̄arata jara p̄ida; eper̄ar̄amaa k'awapiit'ee āchia p'ek'au k'achia

oopata; k'aripait'ee eperãarã ãchia p'ek'au k'achia oo amaadamerã; k'awapiit'ee Tachi Ak'õrepa oopi k'inia bi eperãarãmaa, mãga oodamerã mãik'aapa pia p'anapataadamerã iru k'ĩrapite. ¹⁷ Mãgee jõma k'awaak'ãri mãik'aapa Tachi Ak'õrepa oopi bik'a oo k'inia bak'ãri, eperã wãara mimiait'ee Tachi Ak'õre-it'ee mãik'aapa ooit'ee ne-inaa pia k'ĩra t'ãdoo awaraarã k'aripait'ee.

4

¹ Jesucristo Tachi Rey Waibia. Iru cheit'ee ichideerã atade. Cheit'ee eperãarãpa oopatap'edaa ak'ide, jarait'ee pia wa k'achia. Mãga ooit'ee piudap'edaarã ome mãik'aapa ma ewate chok'ai p'anĩrã ome. Ichi k'ĩrapite mãik'aapa Tachi Ak'õre k'ĩrapite mia jara bi: ² Jaratéeji Tachi Ak'õrepa jara pëida Jesucristo k'ap'ia pari. Mãga óoji pia jaratee bi ùri k'inia p'anadak'ãri mãik'aapa ùri k'iniada-ee p'ani pijida. Eperãarãpa ne-inaa k'achia oodak'ãri, mãga k'awaapíji ãchima. Ichi-aba ùráaji ma k'achia oo amaadamerã mãik'aapa oodamerã Cristopa oopi bik'a. Ichita jaratéeji t'ãri pia, k'ĩrau-ee. ³ Ewarì cherude eperãarãpa ùraa pia jõmaweda ùridaamaa p'anadait'ee. Ma k'ãyaara jiridait'ee ãchia ùri k'iniata jaratee p'ani. Mãgá k'awaadait'ee eperãarãpa jaratee p'ani k'ĩra t'ãdoo. Mamãda ãchia oo k'iniata odait'ee. ⁴ Wãarata ùri k'inia p'anadaí k'ãyaara, chonaarãwedapema cuento nepiripatap'edaata ùri k'inia p'anadait'ee. ⁵ Pi, jõdee, ichita k'ĩra jĩp'a báji. Waaweenáaji mia nĩbait'ee Cristo k'aurepa. Pichi wãrumaa jaratéeji Cristopa ooda eperãarã o k'achiadeepa k'aripa

atait'ee. Jōma óoji Tachi Ak'õrepa oopi bik'a ichi mimiapataarãmaa.

⁶ Mia māga jara bi taarã-e nide mi wē-e pait'ee perã. Ara vino jōdaiparik'a altarde weedak'ãri Tachi Ak'õre-it'ee primisiak'a, māga pik'a mi jōit'ee. Ara barco uchiaparik'a to ideepa jik'ara êrat'aadak'ãri, māga pik'a mi uchiat'ee na p'ek'au eujãdeepa. ⁷ Mamīda mia k'isia-e, nama bak'ãri, pia oopachi perã p'iraparipa ooparik'a jip'a p'irak'ãri tauchaa bidap'edaamaa, awaraarã p'oyaa k'iniapa. Jip'a oopachi Cristopa mimaa oopi bik'a. Ma awara p'irapari naapiara panarupa p'oyaaparik'a, māga pik'a mia p'oyaaru, ooji perã jōma Tachi Ak'õrepa k'isia iru bada mia oomerã ichi-it'ee. ⁸ Irá p'irapari naapiara panarupa poro jira ataparik'a, māga pik'a mia atait'ee Tachi Waibiapa k'isia iru bi mimaa teeit'ee. Iru tachi ak'ipari pipiara bairã, ne-inaa pia teeit'ee irua oopi bik'a oodap'edaarãmaa. Māga ooit'ee Ak'õre ewari waibia ewate. Mimaa aupai ma ne-inaa pia tee-e pait'ee. Jip'a māga teeit'ee jōmaweda iru cheru nimaa p'anirãmaa, iru k'inia iru p'anapata perã.

Pablopa ũraa jarada Timoteopa oomerã

⁹ Taarã-ee chéji mimaa. ¹⁰ Demapa mi atabaibëiji wãit'ee Tesalónica p'uurudee, na p'ek'au eujãdepema ne-inaa audú k'inia bairã. Ma awara Crescente wãji Galacia eujãdee mãik'aapa Tito wãji Dalmacia eujãdee. ¹¹ Lucas aupai nama bi mi ome. Pi chek'ãri, Marcos atanáji pi ome chemerã. Irua mi k'aripai nama mimia bi misa Tachi Ak'õre-it'ee. ¹² Mia Tíquico pëiji Éfeso p'uurudee. ¹³ Pi chek'ãri, anéjeji mi iripema

p'aru jĩpari. Mia mǎgí ataběiji Carpo tede Troas p'uurude nipak'ãri. Ichiaba anéjeji mi libro jǔmaweda, chi ne-animal ede p'ãda paara.

¹⁴ Alejandro, chi ne-inaa metaldee oopari, mĩmaa ne-inaa k'achia ooji. Tachi Ak'õrepa mǎga k'awa bi mǎik'aapa ichiata k'awa bi sǎga ooi iru ome, ma k'achia ooda pari. ¹⁵ K'ĩrak'aupai jǎgí eperǎ ome. Jǎgipa apidaamaa ũripiamaa bi tachia jarateepata pedee.

¹⁶ Naapiara mi ateedak'ãri Romadepema poro waibiarǎ k'ĩrapite p'anaumerǎ mi imiateedap'edaa, eperǎ apidaapa mi k'õp'ãyada-e paji k'aripadait'ee. Jǔma mi k'õp'ãyoorǎ nama p'anadap'edaarǎpa mi ituaba atabaiběijida. Taawa Tachi Ak'õrepa miapi-e pai, ãchia oodap'edaa pari.

¹⁷ ãchia mi mǎgá ataběijida mĩda, Tachi Waibia Jesucristopa mi k'aripa baji. Mĩmaa jarapiji jǔmaweda ichia ooda eperǎarǎ k'aripait'ee, arii p'anadap'edaa ijǎadak'aa beerǎ jǔmaarǎpa Tachi Ak'õrepa jara pěida pia k'awaadamerǎ. Mǎgá ma ewate Ak'õrepa mi chok'ai uchiapiji ãchi juadeepa. León it'aideepa eperǎ chok'ai uchiak'ajik'a, mǎga pik'a mi uchiaji. ¹⁸ Wǎara, Tachi Waibiapa mi uchiapiit'ee jǔmaweda k'achia beerǎ juadeepa mǎik'aapa mi jaure jǎit'ee, iru truadee wǎru misa. ¡Jesucristo, chi Tachi Ak'õre k'ĩra wǎree unupipari, ichita bapari! ¡Amén!

Awaraarǎmaa salude pěida

¹⁹ Mia salude pěiru Priscilamaa Áquila ome. Ichiaba Onesiforodeerǎmaa salude pěiru. ²⁰ Mi nama che wǎde awaraa k'õp'ãyoorǎ ome, Erasto beeji Corinto p'uurude. Jǔdee mia Trófimo běiji Mileto

p'uurude, iru k'ayaa bada perã. ²¹ K'inia bi pi chemerã, p'usa t'ojara pai naaweda.

Ichiaba salude pëiruta Eubulo, Pudente, Lino, Claudia, jômaweda tachi ñpemaarã Cristo k'aurepa ome.

²² Mia it'aa iidi bi Tachi Waibia Jesucristopa pi k'aripamerã mãik'aapa parã jômaweda pia ak'i bapariimerã.

Mãgapai paji.

Tachi ak'õre pedee
New Testament in Epena (CO:sja:Epena)

copyright © 2005 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Epena

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Epena

sja

Colombia

Copyright Information

© 2005, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Epena

© 2005, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

1e08d4cb-71aa-5440-b08f-b522fabb6441